



Bezirksgemeinschaft Pustertal
Comunità Comprensoriale Valle Pusteria
Comunità Comprensoriala Val de Puster

Autonome Provinz Bozen – Südtirol

Provincia Autonoma di Bolzano – Alto Adige

**Beschlussniederschrift
des Bezirksausschusses**

**Verbale di deliberazione
della Giunta Comprensoriale**

Sitzung vom - Seduta del
27.03.2025

Uhr – ore
17:00

Nach Erfüllung der im geltenden Regionalgesetz über die Gemeindeordnung enthaltenen Formvorschriften wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal die Mitglieder dieses Bezirksausschusses einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dalla vigente legge regionale sull'Ordinamento dei Comuni i membri di questa Giunta Comprensoriale sono stati convocati per oggi nella solita sa-
 la riunioni.

Anwesend sind:

Sono presenti:

		entschuldigt abwesend assente giustificato	unentschuldigt abwesend assente ingiustificato	Enthaltungspflicht (Art. 14 E.T.G.O.) obbligo d'astensione (art. 14 T.U.O.C.)
Mag.FH STEGER Robert Alexander MBA	Präsident/Presidente			
NAGLER Felix	Vize-Präsident/Vicepresidente	X		
MITTERMAIR Friedrich	Referent/Assessore			
SCHÖLLBERGER Margherita	Referentin/Assessora			
GRIESSMAIR Roland	Referent/Assessore			
SEEBER Martin	Referent/Assessore			
RIENZNER Rosa Maria	Referentin/Assessora			

Seinen Beistand leistet der Generalsekretär

Assiste il segretario generale

PREINDL Christof

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit, übernimmt Herr

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti, il signor

Mag.FH STEGER Robert Alexander MBA

in seiner Eigenschaft als Präsident den Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet.

nella sua qualità di Presidente ne assume la presidenza e dichiara aperta la seduta.

Der Bezirksausschuss behandelt folgenden

La Giunta Comprensoriale tratta il seguente

GEGENSTAND:

OGGETTO:

Beitritt zur AOV-Rahmenvereinbarung "PAPIER zweite Ausgabe" - Ankauf von Kopierpapier gemäß den Mindestumweltkriterien des Green Public Procurement zwischen der Autonomen Provinz Bozen und Valsecchi Cancelleria GmbH - Ankauf von Kopierpapier für alle Ämter und Strukturen der Bezirksgemeinschaft Pustertal ab 28.02.2025 bis zum Auslaufen der Konvention (27.02.2028) mit Möglichkeit der Verlängerung für ein weiteres Jahr.

Adesione alla convenzione quadro ACP "CARTA seconda edizione" - Acquisizione di carta per fotocopiatrice secondo i criteri ambientali del Green Public Procurement conclusa tra la Provincia Autonoma di Bolzano e Valsecchi Cancelleria s.r.l. - acquisizione di carta per fotocopiatrice per tutti gli uffici e le strutture della Comunità Comprensoriale Valle Pusteria a partire dal 28/02/2025 fino alla scadenza della convenzione (27/02/2028) con la possibilità di proroga per un ulteriore anno.

Gegenstand:

Beitritt zur AOV-Rahmenvereinbarung "PAPIER zweite Ausgabe" - Ankauf von Kopierpapier gemäß den Mindestumweltkriterien des Green Public Procurement zwischen der Autonomen Provinz Bozen und Valsecchi Cancelleria GmbH - Ankauf von Kopierpapier für alle Ämter und Strukturen der Bezirksgemeinschaft Pustertal ab 28.02.2025 bis zum Auslaufen der Konvention (27.02.2028) mit Möglichkeit der Verlängerung für ein weiteres Jahr.

DER BEZIRKSAUSSCHUSS

Nach Einsichtnahme in die Mitteilung der Agentur für öffentliche Verträge (AOV) vom 28.02.2025, welche beinhaltend, dass die Konvention AOV "PAPIER zweite Ausgabe - Ankauf von Kopierpapier gemäß den Mindestumweltkriterien des Green Public Procurement" aktiviert wurde, und dass die interessierten Vergabestellen dieser Rahmenvereinbarung beitreten können;

Festgehalten, dass Kopierpapier weiterhin in allen Ämtern und Strukturen der BZG Pustertal benötigt wird;

Darauf hingewiesen, dass die öffentlichen Verwaltungen im Sinne des Art. 21/ter des LG 1/2002 verpflichtet sind, auf die Rahmenabkommen zurück zu greifen, die von der AOV in ihrer Eigenschaft als Stelle für Sammelbeschaffungen abgeschlossen werden;

Nach Einsichtnahme in die Konvention „PAPIER zweite Ausgabe“ mit dem Haupt – CIG B2A9F87BCE und den entsprechenden Unterlagen zur Konvention;

Festgestellt, dass die Bezirksgemeinschaft Pustertal dieser Rahmenvereinbarung beitreten möchte und zwar für den Ankauf von Kopierpapier für alle Ämter und Strukturen der BZG Pustertal;

Nach Einsichtnahme in den internen Bericht des einzigen Verfahrensverantwortlichen (EPV - RUP) vom 05.03.2025;

Nach Einsichtnahme in den Art. 5, Abs. 1 des LG Nr. 16/2015, welcher die Funktion der AOV in ihrer Rolle als Sammelbeschaffungsstelle des Landes bestimmt;

Nach Einsichtnahme in den Art. 21/ter des LG 1/2002;

Nach Einsichtnahme in die Verordnung über das Rechnungswesen der BZG Pustertal, genehmigt mit Beschluss Nr. 38/BR vom 29.11.2016 des Bezirksamtes, abgeändert mit Beschluss Nr. 35/BR vom 19.12.2017, in das GvD 36/2023 und in das L.G. vom 17.12.2015, Nr. 16 in geltender Fassung für die Bestimmungen über die öffentliche Auftragsvergabe;

Nach Einsichtnahme in die Gutachten, welche im Sinne des Art. 185 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, R.G. 3. Mai 2018, Nr. 2, in geltender Fassung, hinsichtlich des zu behandelnden Gegenstandes abgegeben wurden;

- POSITIVES, fachliches Gutachten,

Oggetto:

Adesione alla convenzione quadro ACP "CARTA seconda edizione" - Acquisizione di carta per fotocopiatrice secondo i criteri ambientali del Green Public Procurement conclusa tra la Provincia Autonoma di Bolzano e Valsecchi Cancelleria s.r.l. - acquisizione di carta per fotocopiatrice per tutti gli uffici e le strutture della Comunità Comprensoriale Valle Pusteria a partire dal 28/02/2025 fino alla scadenza della convenzione (27/02/2028) con la possibilità di proroga per un ulteriore anno.

LA GIUNTA COMPRENSORIALE

Vista la comunicazione dell'Agenzia per i contratti pubblici (ACP) del 28/02/2025 contenente l'informazione che la convenzione quadro ACP "CARTA seconda edizione - Acquisizione di carta per fotocopiatrice secondo i criteri ambientali del green Public Procurement" è stata attivata e che le stazioni appaltanti interessate possono aderire;

dato atto che la carta per fotocopiatrice è ancora necessaria in tutti gli uffici e le strutture della CC Valle Pusteria;

fatto presente che l'art. 21/ter della LP 1/2002 obbliga le amministrazioni pubbliche provinciali a ricorrere alle convenzioni-quadro stipulate dal soggetto aggregatore provinciale Agenzia per i procedimenti e la vigilanza in materia di contratti pubblici di lavori, servizi e forniture (ACP);

vista la convenzione quadro "CARTA seconda edizione" con CIG principale B2A9F87BCE e la relativa documentazione;

dato atto che la Comunità Comprensoriale Valle Pusteria desidera aderire a questa convenzione quadro per l'acquisizione di carta per fotocopiatrice per tutti gli uffici e le strutture della CC Valle Pusteria;

vista la relazione interna del Responsabile unico del procedimento (RUP) del 05/03/2025;

visto l'art. 5 comma 1 L.P. 16/2015 disciplinante le funzioni dell'Agenzia per i procedimenti e la vigilanza in materia di contratti pubblici di lavori, servizi e forniture quale soggetto aggregatore provinciale;

visto l'art. 21 ter LP 1/2002;

visto il regolamento sulla contabilità della CC Valle Pusteria, approvato con deliberazione n. 38/BR del 29/11/2016 del Consiglio Comprensoriale, modificato con deliberazione n. 35/BR del 19/12/2017, visto il D.Lgs. 36/2023 e vista la L.P. del 17/12/2015, n. 16 e seguenti modifiche, relativa alle disposizioni sugli appalti pubblici;

visti i pareri espressi ai sensi dell'art. 185 del Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige, L.R. 3 maggio 2018, n. 2, nella forma vigente, relativi all'oggetto da trattare;

- parere tecnico POSITIVO espresso il

abgegeben am 27.03.2025 vom
Dienstverantwortlichen, Christof Preindl
digitaler Fingerabdruck – Hash
sYcqW8izwY5bSzquXqGRq3CP18h2VrBcx0Thjer4a9g=

- POSITIVES, buchhalterisches Gutachten, abgegeben am 27.03.2025 von der Leiterin des Finanzdienstes, Martina Maurer
digitaler Fingerabdruck – Hash
9O84+HaLNNm0I2egBD3Id/
vqeCD4vfDzspkGvr5wxAw=

Nach Einsichtnahme in den Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol (R.G. 3. Mai 2018, Nr. 2) in geltender Fassung, sowie in die geltende Satzung dieser Verwaltung;

BESCHLIESST

einstimmig in gesetzmäßiger Form, bei 6 Anwesenden und Abstimmenden

1. Den Beitritt zur AOV - Rahmenvereinbarung „PAPIER zweite Ausgabe - Ankauf von Kopierpapier gemäß den Mindestumweltkriterien des Green Public Procurement“, aufgrund der in den Prämissen beschriebenen Gründe zu genehmigen.
2. Dass gemäß oben genannter Vereinbarung der Ankauf von Kopierpapier für alle Ämter und Strukturen der BZG Pustertal erfolgt.
3. Zu diesem Zweck der Rahmenvereinbarung „PAPIER zweite Ausgabe“ beizutreten und einen neuen Kaufauftrag zu folgenden Bedingungen abzuschließen:

Zuschlagsempfänger Rahmenvereinbarung aggiudicatario convenzione quadro	Ankauf von Kopierpapier acquisizione di carta per fotocopiatrice	Geschätzte Jahresausgabe spesa annua stimata	CIG Rahmenvereinbarung CIG accordo quadro
Valsecchi Cancelleria GmbH aus Mailand Valsecchi Cancelleria s.r.l. di Milano	für alle Ämter und Strukturen der Bezirksgemeinschaft Pustertal per tutti gli uffici e le strutture della Comunità Comprensoriale Valle Pusteria	5.554,43 Euro ohne MwSt./senza IVA	B2A9F87BCE

4. Der Beitritt zur genannten Rahmenvereinbarung erfolgt mittels telematischem Portal www.aus-schreibungen-suedtirol.it, woraufhin dem Verfahren der entsprechende abgeleitete CIG Kodex zugewiesen wird.
5. Den Präsidenten und/oder den zuständigen Einzigen Verfahrensverantwortlichen (EPV) der Bezirksgemeinschaft Pustertal mit der Unterfertigung des entsprechenden Vertrages und der zugehörigen Dokumente zu ermächtigen und zu beauftragen.
6. Die Ausgabe dem jeweiligen Haushaltsvoranschlag dem Kapitel 10200 (Makroaggregat 3 - Ankäufe und Dienstleistungen) der entsprechenden Kostenstellen anzulasten. Die Auszahlung und Liquidierung der einzelnen Rechnungen erfolgt aufgrund dieses Beschlusses. Es ist möglich, dass weitere Kostenstellen der BZG hinzukommen.
7. Aufgrund der Dringlichkeit mit dem selben Abstimmungsergebnis den gegenständlichen Beschluss im Sinne des Art. 183, Absatz 4) des Ko-

27.03.2025 dal responsabile del servizio
Christof Preindl
impronta digitale – hash
sYcqW8izwY5bSzquXqGRq3CP18h2VrBcx0Thjer4a9g=

- parere contabile POSITIVO espresso il 27.03.2025 dalla responsabile del servizio finanziario Martina Maurer
impronta digitale – hash
9O84+HaLNNm0I2egBD3Id/
vqeCD4vfDzspkGvr5wxAw=

visti il Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige (L.R. 3 maggio 2018, n. 2) nel testo vigente nonché lo statuto vigente di questa amministrazione;

DELIBERA

ad unanimità di voti su 6 presenti e votanti

1. Di approvare, per le ragioni espresse in premessa, l'adesione alla convenzione quadro ACP "CARTA seconda edizione – Acquisizione di carta per fotocopiatrice secondo i criteri ambientali del green Public Procurement".
2. Che ai sensi della convenzione di cui sopra si proceda all'acquisizione di carta per fotocopiatrice per tutti gli uffici e le strutture della Comunità Comprensoriale Valle Pusteria.
3. Di aderire alla convenzione quadro "CARTA seconda edizione" e di concludere un nuovo ordine di acquisto alle seguenti condizioni:

4. L'adesione alla predetta convenzione quadro avviene mediante portale telematico www.fandi-altoadige.it, dopodiché verrà attribuito alla procedura il relativo CIG derivato.
5. Di autorizzare ed incaricare il Presidente ed/o il competente responsabile unico del procedimento (RUP) della Comunità Comprensoriale Valle Pusteria della firma del relativo contratto ed dei documenti connessi.
6. Di imputare la spesa al rispettivo bilancio di previsione sul capitolo 10200 (macroaggregato 3 – acquisto di beni e servizi) dei relativi centri di costo. Il pagamento e la liquidazione delle singole fatture avviene sulla base di questa deliberazione. È possibile che si aggiungano altri centri di costo.
7. Di dichiarare immediatamente esecutiva la presente deliberazione con lo stesso esito della votazione ai sensi dell'art. 183, comma 4) del Co-

der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, R.G. 3. Mai 2018, Nr. 2, in geltender Fassung, für unverzüglich vollstreckbar zu erklären, damit der Konvention unverzüglich beigetreten werden kann.

8. Mit der Unterzeichnung bzw. Genehmigung der vorliegenden Maßnahme wird die Abwesenheit von Interessenkonflikten gemäß Art. 6-bis des Gesetzes vom 7. August 1990, Nr. 241 und gemäß Art. 12/bis des Landesgesetzes vom 22. Oktober 1993, Nr. 17 bestätigt.

dice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige, L.R. 3 maggio 2018, n. 2, nella forma vigente, affinché l'adesione alla convenzione possa essere effettuata immediatamente.

8. Con la sottoscrizione ovvero approvazione di questo provvedimento si attesta l'assenza di conflitti di interesse ai sensi dell'art. 6-bis della legge 7 agosto 1990, n. 241 ed ai sensi dell'art. 12/bis della legge provinciale 22 ottobre 1993, n. 17.

- - - - . . . - - - -

Gelesen, genehmigt und unterfertigt – Letto, approvato e sottoscritto

DER VORSITZENDE
IL PRESIDENTE

DER GENERALESEKRETÄR
IL SEGRETARIO GENERALE

Mag.FH STEGER Robert Alexander MBA

PREINDL Christof

digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale

Jeder Bürger kann innerhalb der Veröffentlichungsdauer gegen die vorliegende Maßnahme Einspruch beim Bezirksausschuss einreichen. Innerhalb der gesetzlichen Fristen kann außerdem Rekurs bei der Autonomen Sektion Bozen des regionalen Verwaltungsgeschichtshofes für Trentino – Südtirol eingebracht werden.

Ogni cittadino può presentare opposizione alla Giunta Comprensoriale contro il presente provvedimento durante il periodo della pubblicazione. Inoltre può essere presentato ricorso entro i termini di legge alla Sezione Autonoma di Bolzano del Tribunale di giustizia amministrativa del Trentino – Alto Adige.